

谷中百合花 The Lily of Valley

1

我有一位最好朋友

I have found a friend in Jesus,

他就是主耶稣

He's everything to me,

他使饥渴心灵常能得安慰

He's the fairest of ten thousand to my soul;

好比山谷中百合花，洁白纯净芳香

The Lily of the Valley, in Him alone I see.

惟有救主耶稣圣命最完美

All I need to cleanse and make me fully whole.

痛苦悲伤他怜悯，患难时祂安慰

In sorrow He's my comfort, in trouble He's my stay,

他对我说，他永住在我心内

He tells me every care on Him to roll.

谷中百合花
The Lily of Valley

2

他除去我一切烦恼

He all my grief has taken,

担当患难忧伤

and all my sorrows borne;

战胜试探，他作我坚固保障

In temptation He's my strong and mighty tower;

为他我愿舍去一切，抛弃心中偶像

I have all for Him forsaken, and all my idols torn

他用全能臂膀保守我安康

From my heart and now He keeps me by His
power.

纵使亲朋离奇我，撒旦试探引诱

Though all the world forsake me, and Satan tempt
me sore,

依靠耶稣，心中平安有希望

Through Jesus I shall safely reach the goal.

谷中百合花
The Lily of Valley

3

他必永远不离开我

He will never, never leave me,

时常陪伴身旁

nor yet forsake me here,

我必信靠耶稣，效法主榜样

While I live by faith and do His blessed will;

他是磐石给我力量，使软弱变刚强

A wall of fire about me, I've nothing now to fear,

心灵饥渴，他赐玛哪作灵粮

From His manna He my hungry soul shall fill.

将来升天见主面，同享极大荣光

Then sweeping up to glory to see His blessed face,

到达快乐彼岸，生命水流长

Where the rivers of delight shall ever roll.

谷 中 百 合 花
The Lily of Valley

CHORUS

他是山谷中百合花

He's the Lily of the Valley,

灿烂明亮晨星

the Bright and Morning Star,

他使饥渴心灵常能得安慰

He's the fairest of ten thousand to my soul.